



# ΕΦΗΜΕΡΙΔΑ ΤΗΣ ΚΥΒΕΡΝΗΣΕΩΣ ΤΗΣ ΕΛΛΗΝΙΚΗΣ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑΣ

19 Ιουνίου 2017

ΤΕΥΧΟΣ ΔΕΥΤΕΡΟ

Αρ. Φύλλου 2089

## ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΑ

### ΑΠΟΦΑΣΕΙΣ

- 1 Τροποποίηση των υπ' αριθ. 3/2015, 14/2014 και 15/2015 πυροσβεστικών διατάξεων και κατάργηση των υπ' αριθ. 2/1979 και υπ' αριθ. 5/1991 πυροσβεστικών διατάξεων.
- 2 Τροποποίηση του «Κανονισμού λειτουργίας Υπηρεσίας Ασύλου» (ΦΕΚ Β' 2034) - Τήρηση Μητρώου Διερμηνέων στην Κεντρική Υπηρεσία Ασύλου.

### ΑΠΟΦΑΣΕΙΣ

Αριθμ. 24738 Φ.701.2 (1)

**Τροποποίηση των υπ' αριθ. 3/2015, 14/2014 και 15/2015 πυροσβεστικών διατάξεων και κατάργηση των υπ' αριθ. 2/1979 και υπ' αριθ. 5/1991 πυροσβεστικών διατάξεων.**

#### Ο ΑΝΑΠΛΗΡΩΤΗΣ ΥΠΟΥΡΓΟΣ ΕΣΩΤΕΡΙΚΩΝ

1. Έχοντας υπόψη:  
Τις διατάξεις:

α. Του άρθρου 14 του ν. 3511/2006 «Αναδιοργάνωση του Πυροσβεστικού Σώματος, αναβάθμιση της αποστολής του και άλλες διατάξεις» (Α' 258), όπως αυτό τροποποιήθηκε και συμπληρώθηκε με το άρθρο 100 του ν. 4249/2014 «Αναδιοργάνωση της Ελληνικής Αστυνομίας, του Πυροσβεστικού Σώματος και της Γενικής Γραμματείας Πολιτικής Προστασίας, αναβάθμιση Υπηρεσιών του Υπουργείου Δημόσιας Τάξης και Προστασίας του Πολίτη και ρύθμιση λοιπών θεμάτων αρμοδιότητας Υπουργείου Δημόσιας Τάξης και Προστασίας του Πολίτη και άλλες διατάξεις» (Α' 73).

β. Του άρθρου 49 του ν. 4442/2016 «Νέο θεσμικό πλαίσιο για την άσκηση οικονομικής δραστηριότητας και άλλες διατάξεις» (Α' 230).

γ. Των άρθρων 90 και 91 του ν. 4249/2014 «Αναδιοργάνωση της Ελληνικής Αστυνομίας, του Πυροσβεστικού Σώματος και της Γενικής Γραμματείας Πολιτικής Προστασίας, αναβάθμιση Υπηρεσιών του Υπουργείου Δημόσιας Τάξης και Προστασίας του Πολίτη και ρύθμιση λοιπών θεμάτων αρμοδιότητας Υπουργείου Δημόσιας Τάξης και Προστασίας του Πολίτη και άλλες διατάξεις» (Α' 73).

δ. Του άρθρου 90 του «Κώδικα Νομοθεσίας για την Κυβέρνηση και τα Κυβερνητικά όργανα», που κυρώθηκε με το άρθρο 1 του π.δ. 63/2005 (Α' 98).

ε. Του άρθρου 1 του π.δ. 210/1992 «Κωδικοποίηση διατάξεων προεδρικών διαταγμάτων του Κανονισμού Εσωτερικής Υπηρεσίας του Πυροσβεστικού Σώματος» (Α' 99) όπως τροποποιήθηκε και ισχύει.

στ. Του π.δ. 101/2012 «Υπαγωγή του Πυροσβεστικού Σώματος στη Γενική Γραμματεία Πολιτικής Προστασίας του Υπουργείου Δημόσιας Τάξης και Προστασίας του Πολίτη και τροποποίηση του π.δ. 215/2007» (Α' 167).

ζ. Του π.δ. 123/2016 «Ανασύσταση και μετονομασία του Υπουργείου Διοικητικής Μεταρρύθμισης και Ηλεκτρονικής Διακυβέρνησης, ανασύσταση του Υπουργείου Τουρισμού, σύσταση Υπουργείου Μεταναστευτικής Πολιτικής και Υπουργείου Ψηφιακής Πολιτικής, Τηλεπικοινωνιών και Ενημέρωσης, μετονομασία Υπουργείων Εσωτερικών και Διοικητικής Ανασυγκρότησης, Οικονομίας, Ανάπτυξης και Τουρισμού και Υποδομών, Μεταφορών και Δικτύων» (Α' 208).

η. Του π.δ. 125/2016 «Διορισμός, Υπουργών, Αναπληρωτών Υπουργών και Υφυπουργών» (Α' 210).

θ. Της υπ' αριθ. Υ173/2016 απόφασης Πρωθυπουργού «Σύσταση θέσεων αναπληρωτών Υπουργών και Υφυπουργών» (Β' 3630).

ι. Της υπ' αριθ. Υ186/2016 απόφασης Πρωθυπουργού «Ανάθεση αρμοδιοτήτων στον Αναπληρωτή Υπουργό Εσωτερικών Νικόλαο Τόσκα» (Β' 3671).

ια. Του π.δ. 71/1988 «Κανονισμός πυροπροστασίας κτιρίων» όπως ισχύει (Α' 32).

ιβ. Της υπ' αριθ. 2/1979 πυροσβεστικής διάταξης «Περί λήψης βασικών μέτρων πυροπροστασίας στα ξενοδοχειακά καταστήματα» (Β' 100).

ιγ. Της υπ' αριθ. 3/2015 πυροσβεστικής διάταξης «Μέτρα και μέσα πυροπροστασίας χώρων συνάθροισης κοινού» (Β' 529).

ιδ. Της υπ' αριθ. 5/1991 πυροσβεστικής διάταξης «Καθορισμός της διάρκειας ισχύος των βεβαιώσεων πυρασφαλείας».

ιε. Της υπ' αριθ. 13/2013 πυροσβεστικής διάταξης «Απλοποίηση διαδικασίας χορήγησης πιστοποιητικού (ενεργητικής) πυροπροστασίας σε επιχειρήσεις - εγκαταστάσεις και τροποποίηση της αριθμ. 12/2012 πυροσβεστικής διάταξης» (Β' 1586).

ιστ. Της υπ' αριθ. 14/2014 πυροσβεστικής διάταξης «Οργάνωση, εκπαίδευση και ενημέρωση προσωπικού των επιχειρήσεων-εγκαταστάσεων σε θέματα πυροπροστασίας» (Β' 2434).

ιζ. Της υπ' αριθ. 15/2014 πυροσβεστικής διάταξης «Προδιαγραφές μελέτης, σχεδίασης και εγκατάστασης των φορητών, μόνιμων και λοιπών προληπτικών και κατασταλτικών μέτρων και μέσων της ισχύουσας νομοθεσίας πυροπροστασίας» (Β' 3149).

ια. Της υπ' αριθ. 24738 Φ.701.2/2017 απόφασης.

2. Το γεγονός ότι από τις διατάξεις της παρούσας δεν προκαλείται δαπάνη σε βάρος του κρατικού προϋπολογισμού.

3. Το γεγονός ότι υφίσταται ανάγκη αναθεώρησης των διατάξεων πυροπροστασίας και προσαρμογής στις απαιτήσεις του άρθρου 49 του ν. 4442/2016, αποφασίζουμε:

Εγκρίνουμε τα ακόλουθα άρθρα κατόπιν απόφασης του Αρχηγού Πυροσβεστικού Σώματος:

#### Άρθρο 1

Καταργείται η υπ' αριθ. 2/1979 πυροσβεστική διάταξη (Β' 100), όπως τροποποιήθηκε και συμπληρώθηκε με τις υπ' αριθ. 2α/1981 (Β' 538), 2β/1982 (Β' 623) και 2γ/1983 (Β' 417) πυροσβεστικές διατάξεις. Μελέτες πυροπροστασίας που έχουν εγκριθεί με την ανωτέρω πυροσβεστική διάταξη, εξακολουθούν να ισχύουν, εφόσον δεν έχουν διαφοροποιηθεί οι όροι και προϋποθέσεις έγκρισης αυτών. Σε περίπτωση υποβολής νέας μελέτης, οι εν λόγω επιχειρήσεις-εγκαταστάσεις υπάγονται στο αντίστοιχο ισχύον νομοθετικό πλαίσιο πυροπροστασίας, ήτοι τα ξενοδοχεία στο κεφ. Β (άρθρα 16-22) του π.δ. 71/1988

(Α' 32) όπως ισχύει και οι λοιπές επιχειρήσεις-εγκαταστάσεις στην υπ' αριθ. 7600/700/1960 εγκύκλιο Διαταγή Αρχηγού Πυροσβεστικού Σώματος.

#### Άρθρο 2

Καταργείται η υπ' αριθ. 5/1991 πυροσβεστική διάταξη (Β' 387).

#### Άρθρο 3

1. Προστίθεται εδάφιο γ στην παρ. Α1 του άρθρου 1 της υπ' αριθ. 3/2015 πυροσβεστικής διάταξης ως εξής: «γ. Σε κέντρα διασκέδασης ανεξαρτήτως δυναμικότητας (θεωρητικού πληθυσμού), καθώς και σε κινηματογράφους.».

2. Τροποποιείται το εδάφιο β της παρ. Α2 του άρθρου 1 της υπ' αριθ. 3/2015 πυροσβεστικής διάταξης ως εξής: «β. Σε θέατρα που υπάγονται στο ν. 4229/2014 (Α' 8), όπως κάθε φορά ισχύει.».

3. Προστίθεται παρ. 3 στο άρθρο 1 της υπ' αριθ. 3/2015 πυροσβεστικής διάταξης ως εξής:

«3. Στις περιπτώσεις χώρων συνάθροισης κοινού που περιλαμβάνουν δύο (2) ή περισσότερα ανεξάρτητα κτίρια ή που είναι πυράντοχα διαχωρισμένοι μεταξύ τους και διαθέτουν ανεξάρτητες οδύσεις διαφυγής και εξόδους κινδύνου, για την επιβολή των μέτρων και μέσων πυροπροστασίας, κάθε κτίριο εξετάζεται ξεχωριστά.».

4. Τροποποιείται ο Πίνακας 1 του άρθρου 3 της υπ' αριθ. 3/2015 πυροσβεστικής διάταξης ως εξής:

**«ΠΙΝΑΚΑΣ 1  
Υπολογισμός θεωρητικού πληθυσμού**

Στεγασμένοι ή υπαίθριοι χώροι συνάθροισης κοινού	Δραστηριότητες	Θεωρητικός πληθυσμός
Με σταθερές θέσεις	Με ατομικά καθίσματα όπως κινηματογράφοι, αμφιθέατρα, χώροι τραπεζών (γραφεία υπαλλήλων και καθίσματα πελατών), internet cafe (χώρος ηλεκτρονικών υπολογιστών)	Ίσος με τον αριθμό καθισμάτων
	Με πάγκους, κερκίδες, όπως αθλητικοί χώροι, υπαίθριοι - θερινοί κινηματογράφοι	1 άτομο/0,45 μ. μήκους
		<b>Συντελεστής</b>
	Χώροι συνάθροισης ορθίων ατόμων, όπως χώροι συναυλιών, ναοί και χώροι λατρείας, κέντρα διασκέδασης, μπαρ, χώροι αναμονής τραπεζών, ταχυδρομείων, κ.α. (ταμεία), χώροι αναμονής συγκοινωνιακών μέσων	0,65

Χωρίς σταθερές θέσεις	Χώροι συνάθροισης με ανάπτυξη τραπεζοκαθισμάτων, όπως εστιατόρια, καφεενεία, καφέ-ζαχαροπλαστεία, λέσχες, αίθουσες δικαστηρίων, μουσεία, εκθεσιακά κέντρα, κέντρα διασκέδασης, μπαρ, και συναφείς με τα προηγούμενα χώροι συνάθροισης ατόμων	1,4
	Βιβλιοθήκες, χώροι άσκησης και αθλοπαιδιών, όπως αγωνιστικοί χώροι γυμναστηρίων, αίθουσες γυμναστικής, χορού, παιδότοποι (χώρος παιχνιδιών), λούνα παρκ	5
	Δεξαμενές κολύμβησης (πισίνες)	5 ( επιφάνειας νερού)
	Αγωνιστικοί χώροι γηπέδων (ποδοσφαίρου, μπάσκετ, βόλεϊ, στίβου κλπ)	40

5. Τροποποιείται η παρ. Α2 του άρθρου 3 της υπ' αριθ. 3/2015 πυροσβεστικής διάταξης ως εξής:

«2. Για τον υπολογισμό του θεωρητικού πληθυσμού, λαμβάνονται υπόψη μόνο οι επιφάνειες δαπέδων των κυρίων χώρων που προορίζονται αποκλειστικά για την εκάστοτε δραστηριότητα, περιλαμβανομένων και των διαδρόμων κυκλοφορίας που βρίσκονται μέσα σ' αυτούς. Εξαιρούνται οι βοηθητικοί χώροι που υποστηρίζουν τη δραστηριότητα, καθώς και οι διάδρομοι κυκλοφορίας του κοινού σε τράπεζες, αίθουσες δικαστηρίων, κινηματογράφων και αμφιθεάτρων. Για τον υπολογισμό του θεωρητικού πληθυσμού των βιβλιοθηκών, μουσείων, πινακοθηκών και εκθεσιακών κέντρων λαμβάνεται υπόψη η μικτή επιφάνεια δαπέδου των κυρίων χώρων.»

6. Τροποποιείται η παρ. Β2 του άρθρου 3 της υπ' αριθ. 3/2015 πυροσβεστικής διάταξης ως εξής:

«2. Υπολογισμός παροχής οδεύσεων διαφυγής

α. Η παροχή της οριζόντιας όδευσης διαφυγής υπολογίζεται για κάθε όροφο, συμπεριλαμβανομένου του υπογείου, ανάλογα με το θεωρητικό πληθυσμό αυτού.

β. Η παροχή της μίας ή περισσότερων κατακόρυφων οδεύσεων διαφυγής των υπερκείμενων ορόφων του ορόφου εκκένωσης, καθορίζεται με βάση τους ορόφους που εξυπηρετούν. Ειδικότερα:

i) η παροχή της μίας ή περισσότερων κατακόρυφων οδεύσεων διαφυγής που εξυπηρετούν έως και δύο (2) ορόφους υπολογίζεται από τον όροφο με το μεγαλύτερο θεωρητικό πληθυσμό.

ii) η παροχή της μίας ή περισσότερων κατακόρυφων οδεύσεων διαφυγής που εξυπηρετούν τρεις (3) έως και πέντε (5) ορόφους υπολογίζεται από το άθροισμα των παροχών των δύο (2) με το μεγαλύτερο θεωρητικό πληθυσμό ορόφων.

iii) η παροχή της μίας ή περισσότερων κατακόρυφων οδεύσεων διαφυγής που εξυπηρετούν έξι (6) ή περισ-

σότερους ορόφους υπολογίζεται από το άθροισμα των παροχών των τριών (3) με το μεγαλύτερο θεωρητικό πληθυσμό ορόφων.

γ. Η παροχή της μίας ή περισσότερων κατακόρυφων οδεύσεων διαφυγής των υποκείμενων ορόφων του ορόφου εκκένωσης, καθορίζεται από τον υπόγειο όροφο με τον μεγαλύτερο θεωρητικό πληθυσμό.

δ. Εφόσον οι απαιτούμενες από τον υπολογισμό της παροχής οδεύσεων διαφυγής, κατακόρυφες οδεύσεις διαφυγής είναι πυροπροστατευμένες με αυτοκλειόμενες πυράντοχες θύρες, ο όροφος με το μεγαλύτερο θεωρητικό πληθυσμό, καθορίζει την παροχή των οδεύσεων διαφυγής, ανεξαρτήτως αριθμού ορόφων.

ε. Το ελάχιστο πλάτος των οδεύσεων διαφυγής και των θυρών αυτών ορίζεται σε 0,90 μ.

στ. Το πλάτος της όδευσης διαφυγής δεν πρέπει να μειώνεται στην πορεία προς την έξοδο - τελική έξοδο κινδύνου.»

7. Τροποποιείται η παρ. 3.1.2 του άρθρου 3 της υπ' αριθ. 3/2015 πυροσβεστικής διάταξης ως εξής:

«3.1.2. Πυροπροστατευμένες οδεύσεις διαφυγής

α. Ο αριθμός και το πλάτος των εξόδων κινδύνου ή/ και των τελικών εξόδων κινδύνου χώρων συνάθροισης κοινού που αναπτύσσονται σε έναν (1) όροφο ή επίπεδο, δίνεται στον Πίνακα 2.

β. Ο αριθμός και το πλάτος των εξόδων κινδύνου σε χώρους συνάθροισης κοινού που αναπτύσσονται σε δύο (2) ή περισσότερους ορόφους ή επίπεδα και διαθέτουν πυροπροστατευμένες οδεύσεις διαφυγής με αυτοκλειόμενες πυράντοχες πόρτες, δίνεται στον Πίνακα 2 και είναι σύμφωνα με τον θεωρητικό πληθυσμό κάθε ορόφου ή επιπέδου. Στην περίπτωση αυτή ο αριθμός και το πλάτος των τελικών εξόδων κινδύνου στο επίπεδο

εκκένωσης δίνεται στον Πίνακα 2 και είναι σύμφωνα με τον θεωρητικό του πληθυσμό, ο οποίος υπολογίζεται από το άθροισμα:

i. Του θεωρητικού πληθυσμού του ορόφου εκκένωσης και

ii. Του 1/4 του συνόλου του θεωρητικού πληθυσμού των υπερκείμενων και υποκείμενων ορόφων ή επιπέδων.

ΠΙΝΑΚΑΣ 2

Αριθμός και πλάτος εξόδων κινδύνου

Θεωρητικός Πληθυσμός (άτομα)	Αριθμός εξόδων κινδύνου	Πλάτος εξόδων κινδύνου (μ.)
έως 50	1*	0,90
51-150	2	0,90
151-300	2	1,80 και 0,90
301-500	2	1,80
501-800	3	1,80

\* Κατ' εξαίρεση σε υπόγειους χώρους με κύρια χρήση, απαιτούνται δύο (2) έξοδοι κινδύνου.

Για πληθυσμό μεγαλύτερο των 800 ατόμων προστίθεται μία (1) έξοδος κινδύνου πλάτους 1,80 μ. ανά 400 άτομα ή κλάσμα αυτών.».

8. Τροποποιείται το εδάφιο γ της παρ. Γ1.2 του άρθρου 3 της υπ' αριθ. 3/2015 πυροσβεστικής διάταξης ως εξής: «γ. Το ελάχιστο πλάτος και ύψος των βαθμίδων των κλιμάκων που χρησιμοποιούνται ως οδεύσεις διαφυγής από χώρους κύριας χρήσης πρέπει να είναι 0,28 μ. και 0,13 έως 0,18 μ. αντίστοιχα (Σχ. 4). Κατ' εξαίρεση απαλλάσσονται από την ανωτέρω απαίτηση χώροι συνάθροισης κοινού που αναπτύσσονται σε έναν (1) όροφο ή διαθέτουν εσωτερικό εξώστη (πατάρι) και ο θεωρητικός πληθυσμός τους δεν υπερβαίνει τα πενήντα (50) άτομα.».

9. Τροποποιείται το εδάφιο ε της παρ. Γ1.2 του άρθρου 3 της υπ' αριθ. 3/2015 πυροσβεστικής διάταξης ως εξής: «ε. Οι οδεύσεις διαφυγής πρέπει να είναι πυράντοχης κατασκευής και να μην περιλαμβάνουν καυστά υλικά. Κατ' εξαίρεση οδεύσεις εσωτερικών εξωστών (πατάρια) της επιχείρησης, εφόσον χρησιμοποιούνται αποκλειστικά ως βοηθητικοί χώροι, είτε ως χώροι κύριας χρήσης με θεωρητικό πληθυσμό μέχρι και 50 άτομα, καθώς και οδεύσεις υπόγειων χώρων που χρησιμοποιούνται ως βοηθητικής χρήσης, απαλλάσσονται από την απαίτηση να είναι πυράντοχης κατασκευής. Επίσης, εξωτερικά μεταλλικά κλιμακοστάσια γίνονται αποδεκτά ως δεύτερες οδεύσεις διαφυγής.».

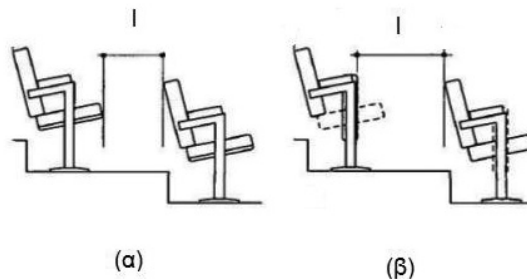
10. Προστίθεται παρ. Δ στο άρθρο 3 της υπ' αριθ. 3/2015 πυροσβεστικής διάταξης ως εξής:

«Δ. Διάταξη θέσεων κινηματογράφων

1. Ο αριθμός των σταθερών θέσεων σε σειρές καθισμάτων αυτών όταν έχουν πρόσβαση προς ένα διαμήκη διάδρομο ή που περικλείονται από δύο διαμήκεις διαδρόμους, εξαρτάται από την ελεύθερη οριζόντια απόσταση (l) μεταξύ των καθισμάτων διαδοχικών σειρών μετρούμενη είτε σε αναδιπλωμένα είτε σε μη αναδιπλωμένα καθίσματα (Σχήμα 6) και είναι σύμφωνα με τον Πίνακα 2α.

ΠΙΝΑΚΑΣ 2α

Αριθμός καθισμάτων σε μία σειρά		
Ελεύθερη οριζόντια απόσταση (l) (σε m)	Μέγιστος αριθμός καθισμάτων σε μία σειρά	
	Ένας διαμήκης διάδρομος	Δύο διαμήκεις διάδρομοι
0,30 έως 0,324	7	14
0,325 έως 0,349	8	16
0,35 έως 0,374	9	18
0,375-0,399	10	20
0,40 - 0,424	11	22
0,425 - 0,449	12	24
0,45 - 0,474	12	26
0,475 - 0,499	12	28
>0,50	12	Χωρίς περιορισμό εφόσον τηρείται η μέγιστη απροστάτευτη όδευση διαφυγής



Σχήμα 6

Τυπικές διατάξεις σταθερών (μη αναδιπλούμενων) και αναδιπλούμενων καθισμάτων  
(α) Μη αναδιπλούμενα καθίσματα  
(β) Αναδιπλούμενα καθίσματα

2. Η παροχή των διαμηκών και εγκάρσιων διαδρόμων που οδηγούν στην έξοδο ή τελική έξοδο κινδύνου ανά μονάδα πλάτους (0,60μ.) καθορίζεται σε 100 άτομα. Ανεξαρτήτως των ανωτέρω υπολογισμών το ελάχιστο πλάτος των διαμηκών και εγκάρσιων διαδρόμων ορίζεται σε 0,90 μ. σε διαδρόμους χωρίς αναβαθμούς και σε 1,10 μ. σε διαδρόμους με αναβαθμούς.

3. Η πρώτη σειρά καθισμάτων να απέχει από την οθόνη προβολής κατ' ελάχιστον 5μ.».

11. Τροποποιείται η παρ. 1 του άρθρου 4 της υπ' αριθ. 3/2015 πυροσβεστικής διάταξης ως εξής:

«1. Τα κτίρια ή τμήματα κτιρίων που χρησιμοποιούνται ως χώροι συνάθροισης κοινού πρέπει να είναι πυράντοχης κατασκευής και να αποτελούν ξεχωριστά πυροδιαμερίσματα με δείκτη πυραντίστασης τουλάχιστον εξήντα (60) λεπτών.».

12. Προστίθεται εδάφιο δ στην παρ. 1 του άρθρου 5 του κεφαλαίου Β της υπ' αριθ. 3/2015 πυροσβεστικής διάταξης ως εξής:

«δ. Ο φωτισμός ασφαλείας σε στεγασμένα ή/και υπαί-

θρια κέντρα διασκέδασης και κινηματογράφους, πρέπει κατ' ελάχιστον να είναι φωτεινότητας 2 lux στους χώρους ανοιχτής περιοχής και 5 lux στις οδούσεις διαφυγής. Κατά τα λοιπά ισχύουν οι απαιτήσεις του ΕΛΟΤ EN 1838.».

13. Τροποποιείται η παρ. 1Α του άρθρου 7 της υπ' αριθ. 3/2015 πυροσβεστικής διάταξης ως εξής:

«1. Πυροσβεστήρες

Α. Φορητοί πυροσβεστήρες

α. Επιβάλλεται η τοποθέτηση φορητών πυροσβεστήρων ξηρής σκόνης ή βάσης νερού, κατασβεστικής ικανότητας τουλάχιστον 21Α-113Β-С.

β. Επιβάλλεται η τοποθέτηση ενός (1) πυροσβεστήρα ανά 100 τ.μ. μικτής επιφάνειας.

γ. Στις περιπτώσεις που κατά τους παραπάνω υπολογισμούς, το πηλίκο που προκύπτει είναι δεκαδικός αριθμός, αυτό στρογγυλοποιείται στον πλησιέστερο ακέραιο αριθμό.

δ. Ανεξάρτητα από τους ανωτέρω υπολογισμούς, ο ελάχιστος αριθμός των πυροσβεστήρων δεν θα είναι μικρότερος από δύο (2).

ε. Επιβάλλεται η τοποθέτηση φορητών πυροσβεστήρων διοξειδίου του άνθρακα, κατασβεστικής ικανότητας τουλάχιστον 55В-С στους χώρους ηλεκτρομηχανολογικών εγκαταστάσεων όπως μετασχηματιστών μέσης ή υψηλής τάσης, ηλεκτρικών πινάκων, εξυπηρετητών (server) δικτύων ηλεκτρονικών υπολογιστών και λεβητοστασιών, σε τέτοιες θέσεις ώστε κάθε σημείο των εν λόγω χώρων, να απέχει οριζοντίως μέχρι 15 μ. από κάθε τέτοιο πυροσβεστήρα. Σε κάθε περίπτωση ο ελάχιστος αριθμός πυροσβεστήρων διοξειδίου του άνθρακα σε αυτούς τους χώρους δεν θα είναι μικρότερος από δύο (2).».

14. Τροποποιείται η παρ. 3 του άρθρου 7 της υπ' αριθ. 3/2015 πυροσβεστικής διάταξης ως εξής:

«3. Αυτόματο σύστημα πυρανίχνευσης

Αυτόματο σύστημα πυρανίχνευσης επιβάλλεται στις παρακάτω περιπτώσεις:

α. Σε χώρους συνάθροισης κοινού με θεωρητικό πληθυσμό πάνω από 250 άτομα.

β. Στους επικίνδυνους χώρους.».

15. Τροποποιείται το εδάφιο α της παρ. 4.1. του άρθρου 7 της υπ' αριθ. 3/2015 πυροσβεστικής διάταξης ως εξής:

«α. Σε χώρους συνάθροισης κοινού εξαιρουμένων των δραστηριοτήτων του εδαφίου β με θεωρητικό πληθυσμό πάνω από 250 άτομα.».

16. Τροποποιείται το εδάφιο γ της παρ. 5.2. του άρθρου 7 της υπ' αριθ. 3/2015 πυροσβεστικής διάταξης ως εξής:

«γ. Δυνητικά, σε χώρους της παρ. 5.1. του παρόντος άρθρου όπου δεν ενδείκνυται η χρήση νερού (όπως χώροι αρχείων και ηλεκτρονικών υπολογιστών).».

17. Τροποποιείται η παρ. 6 του άρθρου 7 του της υπ' αριθ. 3/2015 πυροσβεστικής διάταξης ως εξής:

«6. Σύστημα τοπικής κατάσβεσης

Σύστημα τοπικής κατάσβεσης εγκαθίσταται στους χώρους παρασκευής φαγητών που χρησιμοποιούν εστίες μαγειρικής και καυτές επιφάνειες, εφόσον επιβάλλεται από την υπ' αριθμ. 15/2014 πυροσβεστική διάταξη, όπως κάθε φορά ισχύει.».

18. Τροποποιείται η παρ. Α του άρθρου 8 της υπ' αριθ. 3/2015 πυροσβεστικής διάταξης ως εξής:

«Α. Γενικά

α. Ως υπαίθριος χώρος συνάθροισης κοινού νοείται κάθε μη στεγασμένος χώρος συνάθροισης κοινού του οποίου η όλη διαμόρφωση περιορίζει την ελεύθερη και άμεση διαφυγή του κοινού προς εξωτερικό ασφαλή χώρο (όπως υπαίθριοι κινηματογράφοι, υπαίθρια κέντρα διασκέδασης, εστιατόρια κ.λπ.), και απαραίτητα, η μία (1) ή περισσότερες απαιτούμενες οδούσεις διαφυγής μέχρι τις τελικές εξόδους δεν διέρχονται μέσα από κλειστούς χώρους (όπως χώροι κύριας ή/και βοηθητικής χρήσης) ανεξαρτήτως ιδιοκτησίας.

β. Χώροι συνάθροισης κοινού που δραστηριοποιούνται σε δώματα κτιρίων (όπως καφέ - μπαρ, κέντρα διασκέδασης, κινηματογράφοι, εστιατόρια), εξαιρουμένων των κτιρίων με χρήση ξενοδοχεία, θεωρούνται υπαίθριοι εφόσον οι απαιτούμενες οριζόντιες και κατακόρυφες οδούσεις διαφυγής είναι πυροπροστατευμένες. Σε αντίθετη περίπτωση, οι χώροι αυτοί αντιμετωπίζονται ως στεγασμένοι και θα λαμβάνονται:

i) τα μέτρα πυροπροστασίας του Κεφαλαίου Β' (άρθρα 3-5) και

ii) τα μέσα ενεργητικής πυροπροστασίας, εφόσον απαιτούνται, του άρθρου 7 της παρούσας, εξαιρουμένων των απαιτήσεων των παρ. 3 και 5 του άρθρου 7.».

19. Προστίθενται εδάφια iii και iv στην παρ. 1β του άρθρου 16 της υπ' αριθ. 3/2015 πυροσβεστικής διάταξης ως εξής:

«iii. επιβάλλονται μόνιμα συστήματα πυροπροστασίας από την Α/Βάθμια ή Β/Βάθμια Επιτροπή Αποκλίσεων.

iv. χώροι συνάθροισης κοινού που δεν απαιτείται ο εφοδιασμός τους με πιστοποιητικό πυροπροστασίας εξαιρουμένων εκείνων που είναι αδύνατη η συμμόρφωσή τους με τους όρους της παρούσας και αιτούνται αποκλίσεις, σύμφωνα με την παρ. 2 του παρόντος άρθρου.».

20. Τροποποιούνται τα εδάφια i και ii της παρ. 1γ του άρθρου 16 της υπ' αριθ. 3/2015 πυροσβεστικής διάταξης ως εξής:

«i. Οι ιδιοκτήτες - εκμεταλλευτές των ανωτέρω χώρων συνάθροισης κοινού, πλην των περιπτώσεων του εδαφίου (iv) της παρ. 1β, υποχρεούται να υποβάλλουν στην Πυροσβεστική Αρχή για έγκριση, σχέδια κάτοψης όλων των χώρων που καταλαμβάνει η επιχείρηση, όπου σε αυτά ή σε ξεχωριστό υπόμνημα, θα αναγράφονται τα μέτρα και μέσα πυροπροστασίας που απαιτούνται σύμφωνα με την παρούσα.

ii. Όπου από την παρούσα επιβάλλεται η εγκατάσταση συστήματος τοπικής κατάσβεσης, ή επιβάλλονται μόνιμα συστήματα πυροπροστασίας από την Α/Βάθμια ή Β/Βάθμια Επιτροπή Αποκλίσεων τα σχέδια κάτοψης συνοδεύονται από τεχνική περιγραφή των ανωτέρω συστημάτων.».

21. Προστίθεται εδάφιο β στην παρ. 1 του άρθρου 20 της υπ' αριθ. 3/2015 πυροσβεστικής διάταξης ως εξής:

«1β. Κέντρα διασκέδασης άνω των 200 ατόμων και κινηματογράφοι, για τα οποία έχει εγκριθεί μελέτη πυροπροστασίας σύμφωνα με το β.δ. 15/1956 όπως συμπληρώθηκε, τροποποιήθηκε και ισχύει, υποχρεούνται

να υποβάλλουν μελέτη πυροπροστασίας σύμφωνα με την παρούσα».

#### Άρθρο 4

Τροποποιείται το εδάφιο 1 της παρ. 2 του άρθρου 11 της υπ' αριθ. 14/2014 πυροσβεστικής διάταξης ως εξής:  
«(1) Ανοικτού κυκλώματος ελάχιστης χωρητικότητας/πίεσης 6l/300 bar, κατασκευασμένη κατά ΕΛΟΤ-EN-137, με διάταξη για δεύτερη παροχή (εφεδρικός αεροπνεύμονας, προσωπίδα και σωλήνας ελάχιστου μήκους 2 m) των οποίων η ηχητική προειδοποίηση, παρέχει συνεχή ηχητική σήμανση όταν ενεργοποιείται. Εναλλακτικά, αντί της δεύτερης προσωπίδας είναι αποδεκτή διασωστική κουκούλα διαφυγής θετικής πίεσης σύμφωνα με το ΕΛΟΤ-EN-1146».

#### Άρθρο 5

Τροποποιείται η παρ. 3.6.4. του άρθρου 3 της υπ' αριθ. 15/2014 πυροσβεστικής διάταξης ως εξής:

«3.6.4. Ανεξάρτητα από του υπολογισμούς του απαιτούμενου κατασβεστικού υλικού, εφόσον δεν εγκαθίσταται σύστημα τοπικής κατάσβεσης με αυτοδιέγερση, η ελάχιστη ονομαστική γόμωση με την αντίστοιχη ελάχιστη κατασβεστική ικανότητα που θα πρέπει να επιτυγχάνει για συστήματα τοπικής κατάσβεσης που καλύπτουν το ειδικό απαγωγικό σύστημα καπνών, οσμών και αερίων να είναι:

α. Μέχρι τέσσερα (4) μέτρα μήκους απαγωγικού συστήματος, δοχείο υπό πίεση ξηράς σκόνης ή αφρού για πυρκαγιές κατηγορίας Α και Β με ονομαστική γόμωση 6 kg, του οποίου η γόμωση του δοχείου θα πρέπει να έχει δοκιμαστεί σε αντίστοιχο φορητό πυροσβεστήρα και να έχει επιτευχθεί η ελάχιστη κατασβεστική ικανότητα 21Α-113Β ή δοχείο υπό πίεση για πυρκαγιές κατηγορίας F με ονομαστική γόμωση 6 l, στο οποίο η γόμωση του θα πρέπει να έχει δοκιμαστεί σε αντίστοιχο φορητό πυροσβεστήρα και να έχει επιτευχθεί η ελάχιστη κατασβεστική ικανότητα 25F.

β. Μέχρι εννέα (9) μέτρα μήκους απαγωγικού συστήματος, δοχείο υπό πίεση ξηράς σκόνης ή αφρού για πυρκαγιές κατηγορίας Α και Β με ονομαστική γόμωση 12 kg, του οποίου η γόμωση του δοχείου θα πρέπει να έχει δοκιμαστεί σε αντίστοιχο φορητό πυροσβεστήρα και να έχει επιτευχθεί η ελάχιστη κατασβεστική ικανότητα 43Α-183Β ή δοχείο υπό πίεση για πυρκαγιές κατηγορίας F με ονομαστική γόμωση 9 l, στο οποίο η γόμωση του θα πρέπει να έχει δοκιμαστεί σε αντίστοιχο φορητό πυροσβεστήρα και να έχει επιτευχθεί η ελάχιστη κατασβεστική ικανότητα 40F.».

Αθήνα, 13 Απριλίου 2017

Ο Αρχηγός Πυροσβεστικού Σώματος  
ΒΑΣΙΛΕΙΟΣ ΚΑΠΕΛΙΟΣ  
Αντιστράτηγος Π Σ

#### Άρθρο 6

Έναρξη ισχύος

Η ισχύς της παρούσας απόφασης αρχίζει από την δημοσίευσή της στην Εφημερίδα της Κυβερνήσεως.

Η απόφαση αυτή να δημοσιευθεί στην Εφημερίδα της Κυβερνήσεως.

Αθήνα, 19 Μαΐου 2017

Ο Αναπληρωτής Υπουργός

**ΝΙΚΟΛΑΟΣ ΤΟΣΚΑΣ**

Αριθμ. οικ.10624

(2)

**Τροποποίηση του «Κανονισμού Λειτουργίας Υπηρεσίας Ασύλου» (ΦΕΚ Β' 2034) - Τήρηση Μητρώου Διερμηνέων στην Κεντρική Υπηρεσία Ασύλου.**

#### Ο ΥΠΟΥΡΓΟΣ ΜΕΤΑΝΑΣΤΕΥΤΙΚΗΣ ΠΟΛΙΤΙΚΗΣ

Έχοντας υπόψη τις διατάξεις:

1. Του άρθρου 90 του Κώδικα Νομοθεσίας για την Κυβέρνηση και τα κυβερνητικά όργανα που κυρώθηκε με το άρθρο πρώτο του π.δ. 63/2005 (Α 98).

2. Της παρ. 4 του άρθρου 7 του ν. 4375/2016 (ΦΕΚ Α' 51) «Οργάνωση και λειτουργία Υπηρεσίας Ασύλου, Αρχής Προσφυγών, Υπηρεσίας Υποδοχής και Ταυτοποίησης σύστασης Γενικής Γραμματείας Υποδοχής, προσαρμογή της Ελληνικής Νομοθεσίας προς τις διατάξεις της Οδηγίας 2013/32/ΕΕ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου 'σχετικά με τις κοινές διαδικασίες για τη χορήγηση και ανάκληση του καθεστώτος διεθνούς προστασίας (αναδιτύπωση)' (180/29.6.2013), διατάξεις για την εργασία δικαιούχων διεθνούς προστασίας και άλλες διατάξεις», όπως ισχύει.

3. Του π.δ. 123/2016 (ΦΕΚ Α' 208) «Ανασύσταση και μετονομασία του Υπουργείου Διοικητικής Μεταρρύθμισης και Ηλεκτρονικής Διακυβέρνησης, ανασύσταση του Υπουργείου Τουρισμού, σύσταση Υπουργείου Μεταναστευτικής Πολιτικής και Υπουργείου Ψηφιακής Πολιτικής, Τηλεπικοινωνιών και Ενημέρωσης, μετονομασία Υπουργείων Εσωτερικών και Διοικητικής Ανασυγκρότησης, Οικονομίας, Ανάπτυξης και Τουρισμού και Υποδομών, Μεταφορών και Δικτύων».

4. Του π.δ. 125/2016 (ΦΕΚ 210/2016) «Διορισμός Υπουργών, Αναπληρωτών Υπουργών και Υφυπουργών» με το οποίο τοποθετήθηκε ο Ιωάννης Μουζάλας του Ευστρατίου στη θέση του Υπουργού Μεταναστευτικής Πολιτικής.

5. Της με αριθμ. πρωτ. 6416/21.7.2014 απόφασης του Υπουργού Δημόσιας Τάξης και Προστασίας του Πολίτη «Κανονισμός Λειτουργίας Υπηρεσίας Ασύλου» (ΦΕΚ Β' 2034).

6. Της με αριθμ. πρωτ. οικ./2325/17.3.2014 (ΦΕΚ Β' 911) απόφασης της Διευθύντριας της Υπηρεσίας Ασύλου «Κατάρτιση καταλόγου διερμηνέων στην Κεντρική Υπηρεσία Ασύλου».

7. Το γεγονός ότι από την παρούσα δεν προκαλείται δαπάνη σε βάρος του κρατικού Προϋπολογισμού, αποφασίζει:

1. Την αντικατάσταση του άρθρου 27 της με αριθμ. πρωτ. 6416/21.7.2014 απόφασης του Υπουργού Δημόσιας Τάξης και Προστασίας του Πολίτη «Κανονισμός Λειτουργίας Υπηρεσίας Ασύλου» (ΦΕΚ Β' 2034) ως ακολούθως:

## «Άρθρο 27

## Υπηρεσίες Διερμηνείας

Στο Τμήμα Συντονισμού της Κεντρικής Υπηρεσίας Ασύλου τηρείται για τους σκοπούς του στοιχ. γ' της παρ. 4 του άρθρου 1 και της παρ. 6 του άρθρου 2 του ν. 4375/2016 (Α' 51) κατάλογος διερμηνέων που πληρούν τα ακόλουθα κριτήρια:

α. έχουν πολύ καλή γνώση της ελληνικής γλώσσας,  
β. έχουν άριστη γνώση της ξένης γλώσσας από την οποία θα διερμηνεύουν,  
γ. είναι Έλληνες πολίτες ή αλλοδαποί, οι οποίοι είναι κάτοχοι άδειας διαμονής σε ισχύ.

δ. δεν έχουν καταδικαστεί για κακούργημα ή για κλοπή, υπεξαίρεση (κοινή και στην υπηρεσία), απάτη, εκβίαση, πλαστογραφία, απιστία δικηγόρου, δωροδοκία, καταπίεση, απιστία περί την υπηρεσία, παράβαση καθήκοντος, καθ' υποτροπή συκοφαντική δυσφήμιση, καθώς και για οποιοδήποτε έγκλημα κατά της γενετήσιας ελευθερίας ή έγκλημα οικονομικής εκμετάλλευσης της γενετήσιας ζωής, δεν έχουν παραπεμφθεί με τελεσίδικο βούλευμα για τα παραπάνω εγκλήματα, έστω και αν το αδίκημα έχει παραγραφεί, δεν έχουν καταδικαστεί σε στέρηση των πολιτικών τους δικαιωμάτων, για όσο χρόνο διαρκεί η στέρηση αυτή, καθώς και δεν τελούν υπό στερητική ή επικουρική δικαστική συμπαράσταση (πλήρη ή μερική)..

Ειδικότερα τυπικά και ουσιαστικά προσόντα, καθώς και τα σχετικά αποδεικτικά έγγραφα, δύναται να προσδιορίζονται με απόφαση του Διευθυντή της Υπηρεσίας Ασύλου.»

2. Τη τήρηση Μητρώου Διερμηνέων στην Κεντρική Υπηρεσία Ασύλου του Υπουργείου Μεταναστευτικής Πολιτικής ως ακολούθως:

## Άρθρο 1

## Μητρώο Διερμηνέων

1. Στο Τμήμα Συντονισμού της Κεντρικής Υπηρεσίας Ασύλου τηρείται, σύμφωνα με το στοιχ. γ' της παρ. 4 του άρθρου 1 σε συνδυασμό με την παρ. 6 του άρθρου 2 του ν. 4375/2016 όπως ισχύει, Μητρώο Διερμηνέων για την παροχή υπηρεσιών διερμηνείας ή/ και μετάφρασης στις Περιφερειακές Υπηρεσίες Ασύλου στο οποίο εγγράφονται όσοι πληρούν σωρευτικά τις κατωτέρω προϋποθέσεις:

α. έχουν πολύ καλή γνώση της ελληνικής γλώσσας,  
β. έχουν άριστη γνώση της ξένης γλώσσας από την οποία θα διερμηνεύουν,  
γ. είναι Έλληνες πολίτες ή αλλοδαποί, οι οποίοι είναι κάτοχοι άδειας διαμονής σε ισχύ.

δ. δεν έχουν καταδικαστεί για κακούργημα ή για κλοπή, υπεξαίρεση (κοινή και στην υπηρεσία), απάτη, εκβίαση, πλαστογραφία, απιστία δικηγόρου, δωροδοκία, καταπίεση, απιστία περί την υπηρεσία, παράβαση καθήκοντος, καθ' υποτροπή συκοφαντική δυσφήμιση, καθώς και για οποιοδήποτε έγκλημα κατά της γενετήσιας ελευθερίας ή έγκλημα οικονομικής εκμετάλλευσης της γενετήσιας ζωής, δεν έχουν παραπεμφθεί με τελεσίδικο βούλευμα για τα παραπάνω εγκλήματα, έστω και αν το αδίκημα έχει παραγραφεί, δεν έχουν καταδικαστεί σε στέρηση

των πολιτικών τους δικαιωμάτων, για όσο χρόνο διαρκεί η στέρηση αυτή, καθώς και δεν τελούν υπό στερητική ή επικουρική δικαστική συμπαράσταση (πλήρη ή μερική).

Ειδικότερα τυπικά και ουσιαστικά προσόντα, καθώς και τα σχετικά αποδεικτικά έγγραφα, δύναται να προσδιορίζονται με απόφαση του Διευθυντή της Υπηρεσίας Ασύλου.

2. Με απόφαση της Διευθύντριας της Υπηρεσίας Ασύλου προκηρύσσεται σχετική Πρόσκληση Εκδήλωσης Ενδιαφέροντος στην οποία προβλέπεται η διαδικασία, τα δικαιολογητικά της παραγράφου 1 του παρόντος, καθώς και κάθε άλλο θέμα αναφορικά με την κατάρτιση του Μητρώου Διερμηνέων στην Κεντρική Υπηρεσία Ασύλου για την παροχή υπηρεσιών διερμηνείας στις Περιφερειακές Υπηρεσίες Ασύλου. Το Τμήμα Συντονισμού είναι αρμόδιο για τον έλεγχο των απαιτούμενων δικαιολογητικών, καθώς και για την έκδοση απόφασης εγγραφής στο Μητρώο Διερμηνέων.

3. Οι διερμηνείς που εγγράφονται στο Μητρώο Διερμηνέων αποδέχονται την εγγραφή τους σε αυτό με σχετική δήλωση τους απευθυνόμενη στην Υπηρεσία Ασύλου με την οποία αποδέχονται και τις υποχρεώσεις που προβλέπονται στην παρούσα.

4. Η διαγραφή διερμηνέων από το Μητρώο Διερμηνέων, πραγματοποιείται με απόφαση του Προϊσταμένου του Τμήματος Συντονισμού της Κεντρικής Υπηρεσίας Ασύλου, στις ακόλουθες περιπτώσεις:

α. μετά από αίτηση των διερμηνέων,  
β. στις περιπτώσεις που παραβούν τις υποχρεώσεις του άρθρου 2 της παρούσας,  
γ. σε περίπτωση καταδίκης με τελεσίδικη δικαστική απόφαση για οιαδήποτε από τις παράνομες πράξεις που αναφέρονται στο στοιχείο δ της παρ. 1 του άρθρου 1 της παρούσας.

## Άρθρο 2

## Συμβάσεις διερμηνέων

1. Το Ελληνικό Δημόσιο, εκπροσωπούμενο από τον Υπουργό Μεταναστευτικής Πολιτικής δύναται, εφόσον υφίστανται σχετικές ανάγκες των Περιφερειακών Υπηρεσιών Ασύλου, να συνάπτει, με τους διερμηνείς που είναι εγγεγραμμένοι στο Μητρώο Διερμηνέων, τις προβλεπόμενες στην παρ. 6 του άρθρου 2 του ν. 4375/2016 συμβάσεις παροχής ανεξαρτήτων υπηρεσιών ή συμβάσεις εργασίας ορισμένου χρόνου για την παροχή των σχετικών υπηρεσιών.

2. Η αμοιβή τους, η διαδικασία και τα δικαιολογητικά πληρωμής για την εκτέλεση των συμβάσεων της παρ. 1 του παρόντος άρθρου, θα καθοριστεί με κοινή απόφαση του Υπουργού Μεταναστευτικής Πολιτικής και του Υπουργού Οικονομικών, σύμφωνα με τα οριζόμενα στην παρ. 6 του άρθρου 2 του ν. 4375/2016.

## Άρθρο 3

## Υποχρεώσεις διερμηνέων

1. Οι συμβαλλόμενοι διερμηνείς δεσμεύονται από τις διατάξεις των άρθρων 49 και 65 του ν. 4375/2016 (Α' 51), οι οποίες εφαρμόζονται αναλόγως.

2. Η αδικαιολόγητη άρνηση συμβαλλόμενου διερμηνέα να παρέχει υπηρεσίες διερμηνείας συνεπάγεται τη διαγραφή του από το Μητρώο Διερμηνέων.

Άρθρο 4

Μεταβατικές - Τελικές Διατάξεις

1. Οι διερμηνείς για τους οποίους έχει εκδοθεί απόφαση του Προϊσταμένου του Τμήματος Συντονισμού της Υπηρεσίας Ασύλου με την οποία αποφασίστηκε η ένταξη τους στο Μητρώο Διερμηνέων της Υπηρεσίας Ασύλου εγγράφονται στο Μητρώο Διερμηνέων, εφόσον πληρούν τις προϋποθέσεις της παρούσας απόφασης.

2. Με την έναρξη ισχύος της παρούσας καταργείται η με αριθμ. πρωτ. οικ./2325/17.3.2014 (ΦΕΚ Β' 911) απόφαση της Διευθύντριας της Υπηρεσίας Ασύλου, καθώς και κάθε άλλη γενική ή ειδική διάταξη που αντίκειται στις διατάξεις της παρούσας ή ρυθμίζει διαφορετικά τα θέματα που αποτελούν αντικείμενό της.

Η απόφαση αυτή να δημοσιευθεί στην Εφημερίδα της Κυβερνήσεως.

Αθήνα, 2 Ιουνίου 2017

Ο Υπουργός

**ΙΩΑΝΝΗΣ ΜΟΥΖΑΛΑΣ**